

CARREE Rs50 S1  
CARREE Rs50 S2

DEEL  
PARTIE  
TEIL  
PART  
PARTE  
PARTE



DELTA LIGHT®  
Delta Light® nv.  
Muizelstraat 2  
B- 8560 Wevelgem (Moorsele)  
Belgium  
Phone: +32(0)56 435 735  
Fax: +32(0)56 435 736  
E-mail: enter@deltalight.com  
www.deltalight.com

L.E.B. A4

**CARREE Rs50 S1** ♦  
**202 20 06** ♦  
♦ = A / W  
FIXED  
GX5.3 / 12V / EXCL. TRANSFO  
1 x QR-C51 20-35-50W

**CARREE Rs50 S2** ♦  
**202 20 16** ♦  
♦ = A / W  
FIXED  
GX5.3 / 12V / EXCL. TRANSFO  
1 x QR-C51 20-35-50W

ACCESSORIES / OPTIONS:

**PLASTERKIT 108**  
**202 20 19**

**CONCRETE BOX 108**  
**202 20 18**

**DICROIC FILTER 50**  
**201 30 11** (BLUE)  
**201 30 12** (GREEN)  
**201 30 13** (RED)  
**201 30 14** (YELLOW)

**WAARSCHUWING**  
**AVERTISSEMENT**  
**WARNUNG**  
**WARNING**  
**AMMONIZIONE**  
**EDVERTENCIA**

Lees de algemene gebruiksvoorwaarden : **DEEL B**  
Lire attentivement les conditions générales d'utilisation : **PARTIE B**  
Lesen Sie die allgemeinen Gebrauchsanweisungen : **TEIL B**  
Read the general directions : **PART B**  
Leggere attentamente le condizioni generali di utilizzazione : **PARTE B**  
Leer atentamente las condiciones generales de uso : **PARTE B**

Enkel geschikt voor toestellen op zeer lage spanning (minder dan 50 V AC)  
Convient uniquement pour les produits à très basse tension (moins de 50 V AC)  
Geeignet für Güter mit sehr niedriger Spannung (unter 50 V AC)  
Only suited for goods at very low voltage (below 50 V AC)  
Se recomienda únicamente para aquellos productos de tensión muy baja (menos de 50 V AC)  
Vale unicamente per i prodotti a tensione molto bassa (inferiore a 50 V AC)

Correcte verwijdering van dit product (Elektrische & elektronische afvalapparatuur)  
Comment éliminer ce produit (Déchets d'équipements électriques et électroniques)  
Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektromüll)  
Correct disposal of this product (Waste electrical & electronical equipment)  
Eliminación correcta de este producto (Material eléctrico y electrónico de descarte)  
Corretto smaltimento del prodotto (Rifiuti elettrici ed elettronici)

Installeer het armatuur enkel in ruimten waar direct contact met water onmogelijk is.  
Cet équipement doit être installé dans des pièces hors de toute projection d'eau.  
Diese Leuchte darf nur in Räumen verwendet werden, in denen ein direkter kontakt mit wasser nicht möglich ist  
This fitting should only be installed in rooms where direct contact with water is impossible  
Este aparato solamente puede ser instalado en habitaciones donde el contacto directo con el agua sea imposible  
Questo apparecchio di illuminazione deve essere installato solamente in locali in cui il contatto con l'acqua è impossibile.

Verlichtingstoestellen die ontworpen zijn om alleen gebruikt te worden met zelfbeschermende halogeen wolframlampen  
Luminaire conçu pour être utilisé uniquement avec des lampes tungstène halogène autoprotégées  
Lampen, die nur zur Verwendung mit Tungsten-Halogenlampen konzipiert und  
Luminaire designed for use with self-shielded tungsten halogen lamps only  
Luminarias diseñadas para ser utilizadas únicamente con lámparas de tungsteno halógeno autoprotégidas  
Apparecchi di illuminazione per l'uso unicamente con lampade al tungsteno alogene

Verlichtingstoestellen die niet geschikt zijn voor rechtstreekse montage op ontvlambare oppervlakken (alleen geschikt voor montage op onontvlambare oppervlakken)  
Luminaire inappropriés à un montage direct sur des surfaces normalement inflammables (appropriés uniquement à un montage sur des surfaces ininflammables)  
Nicht für direkte Montage auf normal entflammbaren Flächen geeignete Lampen (nur geeignet für montage auf nicht entflammbaren Flächen)  
Luminaire not suitable for direct mounting on normally flammable surfaces (suitable only for mounting on non-flammable surfaces)  
Luminarias no aptas para montaje directo sobre superficies normalmente inflamables (aptas sólo para montaje sobre superficies no inflamables)  
Apparecchi di illuminazione non adatti a essere montati direttamente su superfici normalmente infiammabili (adatti solo a essere montati su superfici non infiammabili)

Toestel niet geschikt om te worden afgedekt met thermische isolatie.  
Luminaire not suitable for covering with insulating material.  
Luminaire non appropriées pour recouvrement d'un matériau isolant thermique.  
Das Gerät/Die Leuchte darf nicht abgedeckt werden mit thermischer Isolation.  
Luminaria no apta para cubrir con material aislante.  
Apparecchio non adatto per essere coperto da materiale isolante.

Minimum afstand van de verlichte voorwerpen (meter)  
Distance minimale par rapport aux objets éclairés (mètres)  
Mindestabstand von beleuchteten Gegenständen (Meter)  
Minimum distance from lighted objects (metres)  
Distancia mínima de los objetos iluminados (metros)  
Distanza min. dagli oggetti illuminati (metri)

Verlichtingstoestellen die geschikt zijn voor rechtstreekse montage op ontvlambare oppervlakken  
Luminaire appropriés à un montage direct sur des surfaces inflammables  
Für direkte Montage auf entflammbaren Flächen geeignete Lampen  
Luminaire suitable for direct mounting on flammable surfaces  
Luminarias aptas para montaje directo sobre superficies inflamables  
Apparecchi di illuminazione adatti a essere montati direttamente su superfici infiammabili

Gebruik van hittebestendige toevoerkabels, aansluitkabels of externe bedrading  
Utilisation de câbles d'alimentation, de câbles d'interconnexion ou de câblages extérieurs thermorésistants  
Verwende hittebeständige Versorgungskabel, vermaschte Kabel oder externe Verkabelung  
Use of heat resistant supply cables, interconnecting cables or external wiring  
Uso de cables de alimentación eléctrica resistentes al calor, cables de interconexión o cableado externo  
Uso di cavi di alimentazione, cavi di collegamento o cavi esterni resistenti al calore  
Apparacchi di illuminazione per l'uso con lampade a cupola riflettente

Wisselstroomtoevoer  
Alimentation AC  
WS-Zufuhr  
AC supply  
Alimentación de CA  
Alimentazione CA

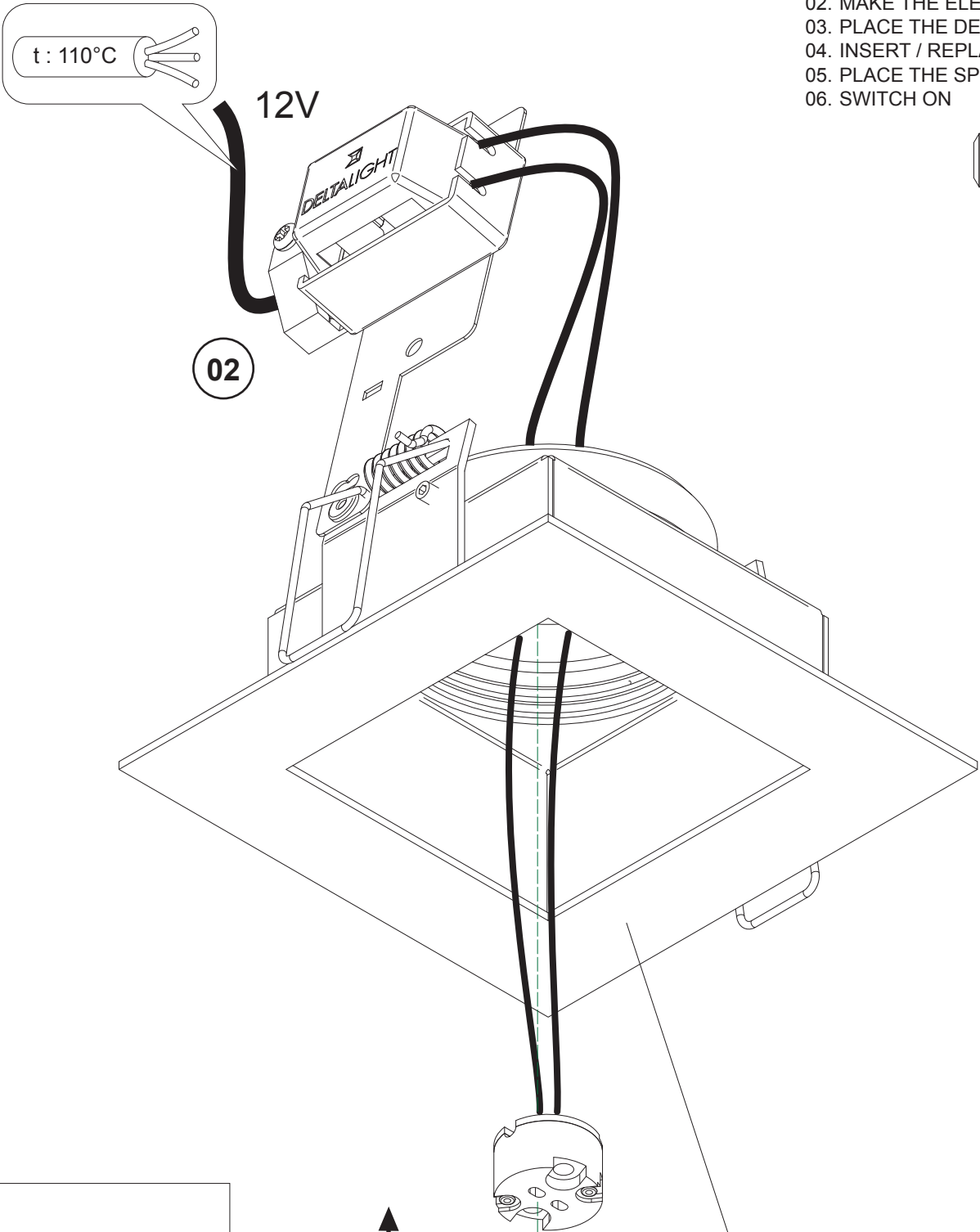
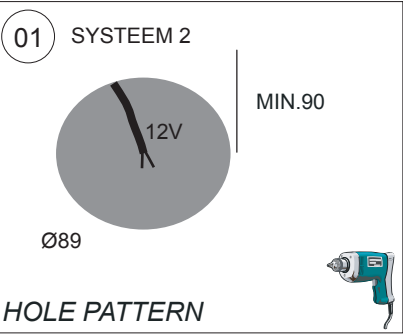
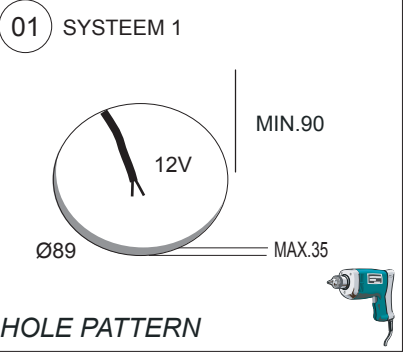
Gloeitest  
Fil incandescent  
Glowtest  
Glühtest  
Ensayo de recocido  
Filo incandescente

Bevestiging wand + plafond inbouw  
Montage mur + plafond encastré  
Montage wand + decke eingebaut  
Fixation wall + ceiling recessed  
Montaje pared + techo empotrado  
Montaggio parete + soffitto incasso

Opgepast warm oppervlak - niet aanraken - buiten bereik installeren  
Attention surface de contact chaude - ne pas toucher - installer hors d'atteinte  
Achtung heiße Oberfläche - Nicht Berühren - Nur unerreichbar installieren  
Caution hot surface - do not touch - install out of reach  
Precaucion alta temperatura de la superficie - no tocar - instalar fuera de alcance  
Attenzione superficie calda - non toccare - installare in luogo non accessibile

CARREE Rs50 S1  
CARREE Rs50 S2

INSTALLATION INSTRUCTIONS - PART A



01. MAKE HOLE PATTERN
02. MAKE THE ELECTRICAL CONNECTION
03. PLACE THE DEVICE (BY BENDING THE SPRINGS)
04. INSERT / REPLACE LAMP
05. PLACE THE SPRING
06. SWITCH ON

